



**CONVENIO REGULADOR DE LA
SUBVENCIÓN DIRECTA DEL AYUNTAMIENTO
DE BENICARLÓ A FAVOR DE LA COFRADÍA
DE PESCADORES SAN TELMO DE
BENICARLÓ DESTINADA A FINANCIAR LOS
GASTOS DE LAS ACTIVIDADES DE
PROMOCIÓN DE LA MARCA PESCADO DE
BENICARLÓ REALIZADOS EN 2026.**

REUNIDOS

De una parte, Borja Castell Simó, con DNI xxxxx, en calidad de concejal delegado de Agricultura y Pesca del Ayuntamiento de Benicarló. Su legitimación y representación para este acto deriva del decreto de Alcaldía de delegaciones genéricas de fecha 1 de octubre de 2025.

De otra parte, Francisco Manuel Querol Albiol, con documento nacional de identidad número xxxxxx, en calidad de Patrón Mayor de la Cofradía de Pescadores San Telmo de Benicarló (en adelante Cofradía de Pescadores), con NIF G12025953. En nombre y representación de esta entidad, el compareciente manifiesta, bajo su responsabilidad, la subsistencia del cargo y de las facultades, que la entidad no incurre en ninguna de las prohibiciones para recibir subvenciones de ninguna administración pública y que no tiene ninguna cantidad pendiente de reintegro con el Ayuntamiento de Benicarló.

Y Jaime Manero Viñeta, secretario general del Ayuntamiento de Benicarló, a los efectos de dar fe al presente acto.

Las partes se reconocen mutuamente la capacidad legal y la representación necesarias para este acto y

EXPONEN

PRIMERO. El Ayuntamiento de Benicarló tiene interés en fomentar la promoción del pescado de proximidad y la marca Peix de Benicarló, a través de las acciones realizadas por la Cofradía de Pescadores San Telmo de Benicarló, tal como se

**CONVENI REGULADOR DE LA SUBVENCIÓN
DIRECTA DE L'AJUNTAMENT DE BENICARLÓ
A FAVOR DE LA CONFRARIA SANT TELM DE
BENICARLÓ DESTINADA FINANÇAR LES
DESPESES DE LES ACTIVITATS DE
PROMOCIÓ DE LA MARCA PEIX DE
BENICARLÓ REALITZATS EN 2026.**

REUNITS

D'una part, Borja Castell Simó, amb DNI xxxxx, en qualitat de regidor delegat d'Agricultura i Pesca de l'Ajuntament de Benicarló. La seua legitimació i representació per a aquest acte es deriva del decret d'Alcaldia de delegacions genèriques de data 1 d'octubre de 2025.

D'una altra part, Francisco Manuel Querol Albiol, amb document nacional d'identitat número xxxxx, en qualitat de Patró Major de la Confraria de Pescadors Sant Telm de Benicarló (d'ara endavant Confraria de Pescadors), amb NIF G12025953. En nom i representació d'aquesta entitat, el compareixent manifesta, sota la seua responsabilitat, la subsistència del càrrec i del les facultats, que l'entitat no incorre en cap de les prohibicions per a rebre subvencions de cap administració pública i que no té cap quantitat pendent de reintegrament amb l'Ajuntament de Benicarló.

I Jaime Manero Viñeta, secretari general de l'Ajuntament de Benicarló, als efectes de donar fe al present acte.

Las parts es reconeixen mútuament la capacitat legal i la representació necessària per a aquest acte i

EXPOSEN

PRIMER. L'Ajuntament de Benicarló té interès a fomentar la promoció de la marca Peix de Benicarló, a través de les accions realitzades per la Confraria de Pescadors Sant Telm de Benicarló, tal com es justifica en l'expedient.

justifica en el expediente.

SEGUNDO. En el presupuesto vigente existe consignación por importe de 10.000,00 euros, con número de RC 220260003500.

TERCERO. La Cofradía de Pescadores elaboró una memoria y un presupuesto para el año 2026, en el cual se refleja un gasto total estimado de 10.894,45 euros.

CUARTO. La concesión de esta subvención se encuadra en lo que establece el artículo 22.2.a) de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

Por todo esto, las partes acuerdan la formalización de este convenio, de acuerdo con las siguientes

CLAUSULAS

PRIMERA. OBJETO DEL CONVENIO Y ACTIVIDAD SUBVENCIONADA

El objetivo de este convenio es regular la subvención directa en el ejercicio 2026 del Ayuntamiento de Benicarló a favor de la Cofradía de Pescadores, para financiar los gastos derivados de las actividades de promoción de la marca Pescado de Benicarló, durante el año 2026.

SEGUNDA. OBLIGACIONES DEL BENEFICIARIO

Las obligaciones del beneficiario, y que deberá acreditar, son las siguientes:

a) En las actuaciones que se lleven a cabo, en todo o en parte, mediante este Convenio, que impliquen difusión, ya sea impresa o por cualquier otro medio, deberá incorporarse de forma visible y destacada el logotipo del Ayuntamiento con el fin de identificar el origen del carácter público de la subvención.

El logotipo institucional referido en el párrafo anterior únicamente podrá ser empleado en los materiales que se utilicen para la realización, información y difusión de las actuaciones que constituyen el objeto de la subvención y no con otros fines publicitarios ajenos a la misma.

b) Declaración responsable del representante legal de que la entidad a la que representa no se encuentra sometida a ninguna de las causas de prohibición citadas en los números 2 y 3 del artículo 13 de la Ley 38/2003, General de Subvenciones, ni en las previstas en los apartados 5 y 6 del artículo 4 de la Ley Orgánica 1/2002 reguladora del Derecho de Asociación.

c) Declaración responsable del representante legal de que la entidad asume la totalidad de las responsabilidades legales que pudieran derivarse de la realización de las actividades subvencionadas por

SEGON. En el presupuesto vigente existeix consignació per import de 10.000,00 euros, amb número d'RC 220260003500.

TERCER. La Confraria de Pescadors ha elaborat una memòria i un pressupost per a l'any 2026, on es reflecteix una despesa total estimada de 10.894,45 euros.

QUART. La concessió d'aquesta subvenció s'enquadra en el què estableix l'article 22.2.a) de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions.

Per tot això, les parts acorden la formalització d'aquest conveni, d'acord amb les següents:

CLÀUSULES

PRIMERA. OBJECTE DEL CONVENI I ACTIVITAT SUBVENCIONADA

L'objecte d'aquest conveni és regular la subvenció directa en l'exercici 2026 de l'Ajuntament de Benicarló a favor de la Confraria de Pescadors, per a finançar les despeses derivades de les activitats de promoció de la marca Peix de Benicarló, durant l'any 2026.

SEGONA. OBLIGACIONS DE LA PART BENEFICIÀRIA

Les obligacions de la part beneficiària, que ha d'acreditar, són les següents:

a) En les actuacions que es porten a terme, en tot o en part, mitjançant aquest Conveni, que impliquen difusió, ja siga impresa o per qualsevol altre mitjà, ha d'incorporar-se de manera visible i destacada el logotip de l'Ajuntament amb la finalitat d'identificar l'origen del caràcter públic de la subvenció.

El logotip institucional referit en el paràgraf anterior únicament pot ser emprat en els materials que s'utilitzen per a la realització, informació i difusió de les actuacions que constitueixen l'objecte de la subvenció i no amb altres finalitats publicitàries alienes a aquesta.

b) Declaració responsable del representant legal on conste que l'entitat a la qual representa no està sotmesa a cap de les causes de prohibició citades en els números 2 i 3 de l'article 13 de la Llei 38/2003, General de Subvencions, ni en les previstes en els apartats 5 i 6 de l'article 4 de la Llei Orgànica 1/2002 reguladora del dret d'associació.

c) Declaració responsable del representant legal on conste que l'entitat a la qual representa assumeix la totalitat de les responsabilitats legals que pogueren derivar-se de la realització de les

el Ayuntamiento y se exima expresamente al Ayuntamiento de subsidiariedad en ellas.

d) Estar al corriente en el cumplimiento de las obligaciones tributarias y en la Seguridad Social.

e) Realizar la actividad y justificarlo conforme establece la cláusula sexta de este convenio.

f) Comunicar al Ayuntamiento la obtención de otras subvenciones o ayudas finalistas que financien las mismas actividades subvencionadas.

g) Someterse a las actuaciones de comprobación y seguimiento de la actividad y del control financiero por parte de los diferentes servicios del Ayuntamiento.

h) En aplicación de la Ley 7/2012, de 29 de octubre, de modificación de la normativa tributaria y presupuestaria y de adecuación de la normativa financiera para la intensificación de las actuaciones en la prevención y la lucha contra el fraude, no se podrán pagar en efectivo las operaciones en que alguna de las partes actúe en calidad de empresario o profesional y tengan un importe igual o superior a 1.000,00 euros o su contravalor en moneda extranjera.

Al efecto del cálculo de las cuantías señaladas en el apartado anterior, se sumaran los importes de todas las operaciones o pagos en que se haya podido fraccionar la entrega de bienes o la prestación de servicios.

Se entenderán como efectivos los medios de pago definidos en el artículo 34.2 de la Ley 10/2010, de 28 de abril, de Prevención del Blanqueo de Capitales y de la Financiación del Terrorismo.

A efectos de lo que dispone esta Ley, y respecto de las operaciones que no se puedan pagar en efectivo, los intervinientes en las operaciones habrán de conservar los justificantes del pago durante el plazo de cinco años desde la fecha del pago para acreditar que se hizo a través de alguno de los medios de pago diferentes al efectivo.

i) Certificado del secretario de la entidad, donde conste el acuerdo del órgano correspondiente para la firma de un convenio regulador de subvención directa con el Ayuntamiento de Benicarló para el año 2026.

TERCERA. IMPORTE DE LA SUBVENCIÓN, GASTOS SUBVENCIONABLES Y OTRAS VÍAS DE FINANCIACIÓN

El importe de la subvención del Ayuntamiento se eleva a 10.000,00 euros.

Son gastos subvencionables de naturaleza corriente, los que de manera indubitada respondan a la realización de la actividad objeto de la subvención:

activitats subvencionades per l'Ajuntament i s'eximeix expressament a l'Ajuntament de la subsidiarietat en aquestes.

d) Estar al corrent en el compliment de les obligacions tributàries i en la Seguretat Social.

e) Realitzar l'activitat i justificar-ho segons el que s'estableix en la clàusula sisena d'aquest conveni.

f) Comunicar a l'Ajuntament l'obtenció d'altres subvencions o ajudes finalistes que financen les mateixes activitats subvencionades.

g) Sotmetre's a les actuacions de comprovació i seguiment de l'activitat i del control financer per part dels diferents serveis de l'Ajuntament.

h) En aplicació de la Llei 7/2012, de 29 d'octubre, de Modificació de la Normativa Tributària i Pressupostària i d'Adequació de la Normativa Financera per a la Intensificació de les Actuacions en la Prevenció i la Lluita contra el Fraude, no es podran pagar en efectiu les operacions en què alguna de les parts actue en qualitat d'empresari o professional i tinguin un import igual o superior a 1.000,00 euros o el seu contravalor en moneda estrangera.

Per a calcular les quanties assenyalades en l'apartat anterior, se sumaran els imports de totes les operacions o pagaments en què s'haja pogut fraccionar l'entrega de béns o la prestació de serveis.

S'entenen com a efectius els mitjans de pagament definits en l'article 34.2 de la Llei 10/2010, de 28 d'abril, de Prevenció del Blanqueig de Capitals i del Finançament del Terrorisme.

A l'efecte del que disposa aquesta llei i respecte de les operacions que no es puguin pagar en efectiu, les parts intervinents en les operacions han de conservar els justificants del pagament durant el termini de cinc anys des de la data del pagament per a acreditar que es va fer a través d'algun dels mitjans de pagament diferents a l'efectiu.

j) Certificat de la secretaria de l'entitat, on conste l'acord de l'òrgan corresponent per a la firma d'un conveni regulador de subvenció directa amb l'Ajuntament de Benicarló per a l'any 2026.

TERCERA. IMPORT DE LA SUBVENCIÓ, DESPESES SUBVENCIONABLES I ALTRES VIES DE FINANÇAMENT

L'import de la subvenció de l'Ajuntament s'eleva a 10.000,00 euros.

Són despeses subvencionables de naturalesa corrent les que de manera indubtable responguen a la realització de l'activitat objecte de la

Promoción de la marca Pescado de Benicarló.

No serán subvencionables los gastos para la adquisición de bienes inventariables.

Esta subvención es compatible con la percepción de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedente de otras administraciones o entes públicos o privados, de España, de otros Estados, de la Unión Europea o de Organismos Internacionales, en los términos establecidos en el artículo 34 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones; si bien, en ningún caso el importe de los fondos recibidos podrá superar el costo de la actividad subvencionada.

CUARTA. PLAZO DE REALIZACIÓN DE LA ACTIVIDAD SUBVENCIONADA

Se establece como plazo de realización de la actividad desde el 1 de enero hasta el 31 de diciembre de 2026.

QUINTA. ABONO DE LA CANTIDAD A PERCIBIR

El abono de la subvención se hará de la siguiente forma:

- Una vez firmado este convenio, se abonará el 100% (10.000,00 euros).

Se ha de tener en cuenta que no se concederá ninguna subvención para el próximo ejercicio, si no se justifica debidamente la de este convenio.

El pago de la subvención se realizará una vez se apruebe el reconocimiento de la obligación, previa fiscalización.

SEXTA. JUSTIFICACIÓN

La justificación de la realización de la actividad subvencionada deberá presentarse electrónicamente conforme al modelo oficial normalizado del Ayuntamiento que se facilitará a tal efecto. El plazo máximo para la justificación de la subvención será el 31 de enero de 2027.

La cuenta justificativa de la ayuda constará de la siguiente documentación:

1) Una memoria de actuación justificativa del cumplimiento de las condiciones impuestas en la concesión de la subvención, con indicación de los gastos de la actividad y sus correspondientes importes de los justificantes de gastos durante el año 2026.

En todo caso, el contenido mínimo de la memoria será el siguiente:

- a) Datos de la entidad beneficiaria

subvenció: la promoció de la marca Peix de Benicarló.

No són subvencionables les despeses per a l'adquisició de bens inventariables.

Aquesta subvenció és compatible amb la percepció d'altres subvencions, ajudes, ingressos o recursos per a la mateixa finalitat, procedent d'altres administracions o ens públics o privats, de Espanya, d'altres Estats, de la Unió Europea o d'Organismes Internacionals, en els termes establerts en l'article 34 del Reial Decret 887/2006, de 21 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions; si bé, en cap cas, l'import dels fons rebuts podrà superar el cost de l'activitat subvencionada.

QUARTA. TERMINI DE REALITZACIÓ DE L'ACTIVITAT SUBVENCIONADA

S'estableix com a termini de realització de l'activitat subvencionada des de l'1 de gener fins al 31 de desembre de 2026.

CINQUENA. ABONAMENT DE LA QUANTITAT A PERCEBRE

L'abonament de la subvenció es farà de la següent forma:

- Una vegada firmat el conveni, s'abonarà el 100% (10.000 euros).

Cal tenir en compte que no es concedirà cap subvenció per al pròxim exercici, si no es justifica degudament la d'aquest conveni.

El pagament de la subvenció es realitzarà una vegada s'aprove el reconeixement de l'obligació, prèvia fiscalització.

SISENA. JUSTIFICACIÓ

La justificació de la realització de l'activitat subvencionada ha de presentar-se electrònicament, a través del model oficial normalitzat de l'Ajuntament que es facilitarà a aquest efecte. El termini màxim per a la justificació de la subvenció és el 31 de gener de 2027.

El compte justificatiu de l'ajuda, que constarà de la següent documentació:

1) Una memòria d'actuació justificativa del compliment de les condicions imposades en la concessió de la subvenció, amb indicació de les despeses de l'activitat i els seus corresponents imports dels justificants de despeses durant l'any 2026.

En tot cas, el contingut mínim de la memòria serà el següent:

- b) Actuaciones/actividades realizadas
- c) Actuaciones no realizadas y las causas.
- d) Entidades que han colaborado en la realización de las actividades.
- e) Balance económico de las actividades subvencionadas. El balance económico desglosará los gastos e ingresos realizados.
- f) Anexos:

- Folletos, carteles, dípticos/trípticos, fotografías, vídeos, recortes de prensa, cuestionarios de evaluación o cualquier otra documentación que refleje la veracidad de lo expuesto en la memoria.

- Documentación gráfica que justifique la adecuada publicidad de la colaboración del Ayuntamiento.

2) Declaración jurada de la parte beneficiaria acreditativa de que las facturas y otros documentos acreditativos de gasto que se presenten como justificantes se han aplicado a la actividad subvencionada.

3) Una relación detallada de los gastos e inversiones de la actividad subvencionada, con indicación de los siguientes datos:

- Número de factura o identificación del documento acreditativo del gasto.
- Fecha de emisión.
- Nombre, NIF y domicilio del proveedor/acreedor.
- Concepto (suministro o servicio realizado).
- Importe (IVA no incluido en el supuesto de desgravación del mismo).
- Fecha de pago.
- Importe total.

4) Los justificantes de gasto por el importe de la subvención concedida.

Los justificantes de gasto deberán ser documentos con validez en el tráfico jurídico mercantil o con eficacia administrativa, en los términos establecidos reglamentariamente.

Las facturas emitidas en España, para poder ser aceptadas como justificativas del gasto realizado, han de ajustarse a lo establecido en el Real Decreto por el cual se aprueba el Reglamento por el cual se regulan las obligaciones de facturación.

En el supuesto de presentar facturas en moneda extranjera, se deberá acreditar el cambio oficial en euros a fecha de la factura.

El resto de documentos acreditativos del gasto (nóminas firmadas por el trabajador, TC de la

- a) Dades de l'entitat beneficiària.
- b) Actuacions / activitats realitzades.
- c) Actuacions no realitzades i les causes.
- d) Entitats que han col·laborat en la realització de les activitats.
- e) Balanç econòmic de les activitats subvencionades. El balanç econòmic desglossarà les despeses i ingressos realitzats.
- f) Annexos:

- Fullets, cartells, díptics/tríptics, fotografies, vídeos, reculls de premsa, qüestionaris d'avaluació o qualsevol altra documentació que reflectisca la veracitat de l'exposat en la memòria.

- Documentació gràfica que justifique l'adequada publicitat de la col·laboració de l'Ajuntament.

2) Declaració jurada de la part beneficiària acreditativa del fet que les factures i altres documents acreditatius de despesa que es presenten com a justificants s'han aplicat a l'activitat subvencionada.

3) Una relació detallada de les despeses i inversions de l'activitat subvencionada, amb indicació de les següents dades:

- Número de factura o identificació del document acreditatiu de la despesa.
- Data d'emissió.
- Nom, NIF i domicili del proveïdor/creditor.
- Concepte (subministrament o servei realitzat).
- Import (IVA no inclòs en el supòsit de desgravació).
- Data de pagament.
- Import total.

4) Els justificants de la despesa per l'import de la subvenció concedida.

Els justificants de despesa han de ser documents amb validesa en el tràfic jurídic mercantil o amb eficàcia administrativa, en els termes establits reglamentàriament.

Les factures emeses a Espanya, per a ser acceptades com a justificatives de la despesa realitzada, han d'ajustar-se al que s'estableix en el Reial decret pel qual s'aprova el Reglament regulador de les obligacions de facturació.

En el supòsit de presentar factures en moneda

Seguridad Social, impresos de hacienda, etc.) han de ser impresos legales o normalizados y debidamente sellados por el organismo competente.

La acreditación de los pagos a los acreedores se efectuará preferentemente mediante justificante bancario o, si procede, mediante la justificación de pago en el propio documento de gasto, haciendo constar en la factura original el sello de empresa, el nombre, DNI y firma del empleado/a que recibe el pago.

SÉPTIMA. ÓRGANO GESTOR

Tiene la condición de órgano gestor de esta subvención el servicio de Promoción Económica, del Ayuntamiento de Benicarló.

Cualquier trámite relacionado con esta subvención se canalizará a través del citado órgano gestor.

OCTAVA. REINTEGRO

En caso de incumplimiento del convenio por parte de la Entidad, procederá el reintegro de las cantidades percibidas, así como de la exigencia del interés de demora correspondiente.

Quando el cumplimiento por la Entidad se aproxime de modo significativo al cumplimiento total y se acredite por ésta una actuación inequívocamente tendente a la satisfacción de sus compromisos, la cantidad a reintegrar deberá responder al principio de proporcionalidad.

Las posibles infracciones en materia de subvenciones que pudieran ser cometidas por la Entidad se graduarán y sancionarán de acuerdo con lo establecido en el Título IV, Capítulos I y II de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

NOVENA. DURACIÓN DEL CONVENIO

Este convenio entrará en vigor al día siguiente de su firma y desplegará los efectos hasta que se haya realizado la actividad subvencionada y se justifique la financiación.

Lo anterior es sin perjuicio de los procedimientos de reintegro o sancionadores a que pudiera haber lugar, y de las obligaciones que como cuentadante incumban al beneficiario, así como del deber de conservación de documentos que le impone la legislación.

DÉCIMA. NATURALEZA DEL CONVENIO Y LEGISLACIÓN APLICABLE

Este convenio tiene naturaleza jurídico administrativa.

En lo no previsto en este convenio será de

extranjera, s'haurà d'acreditar el canvi oficial en euros a data de la factura.

La resta de documents acreditatius de la despesa (nòmines signades pel treballador, TC de la Seguretat Social, impresos d'hisenda, etc.) han de ser impresos legals o normalitzats i degudament segellats per l'organisme competent.

L'acreditació del pagament als creditors s'efectuarà preferentment mitjançant justificant bancari o, si escau, mitjançant la justificació de pagament en el mateix document de despesa; a més, en la factura s'ha de fer constar original el segell de l'empresa, el nom, DNI i signatura de l'empleat/ada que rep el pagament.

SETENA. ÒRGAN GESTOR

Té la condició d'òrgan gestor d'aquesta subvenció el servei de Promoció Econòmica de l'Ajuntament de Benicarló.

Qualsevol tràmit relacionat amb aquesta subvenció s'ha de canalitzar a través de l'esmentat òrgan gestor.

VUITENA. REINTEGRAMENT

En cas d'incompliment del conveni per part de l'Entitat, serà procedent el reintegrament de les quantitats percebudes. També s'exigirà l'interés de demora corresponent.

Quan el compliment per l'Entitat s'aproxime de manera significativa al compliment total i s'acredite per aquest una actuació inequívocament tendent a la satisfacció dels seus compromisos, la quantitat a reintegrar haurà de respondre al principi de proporcionalitat.

Les possibles infraccions en matèria de subvencions que pogueren ser comeses per l'Entitat es graduaran i sancionaran d'acord amb el que s'estableix en el Títol IV, Capítols I i II de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions.

NOVENA. DURACIÓ DEL CONVENI

Aquest conveni entrarà en vigor l'endemà de signar-lo i en desplegarà els efectes fins que s'haja realitzat l'activitat subvencionada i es justifique el finançament.

Això sense perjudici dels procediments de reintegrament o sancionadors que corresponga i de les obligacions que com a comptedonant incumbisquen a la parta beneficiària, així com del deure de conservació de documents que li imposa la legislació.

DESENA. NATURALESA DEL CONVENI I

aplicación la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y su Reglamento, aprobado por Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, la Ordenanza General de Subvenciones del Ayuntamiento de Benicarló, y resto de legislación de Régimen Local reguladora de subvenciones públicas y de procedimiento administrativo.

Las cuestiones litigiosas que surjan en aplicación del presente convenio serán resueltas en vía administrativa por el órgano competente y, en su caso, ante la jurisdicción contencioso-administrativa.

Y en prueba de conformidad y aceptación, las partes firman este convenio.

LEGISLACIÓ APLICABLE

Aquest conveni té naturalesa jurídica i administrativa.

En allò que no estiga previst en aquest conveni és aplicable la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions i el seu Reglament, aprovat per Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, l'Ordenança General de Subvencions de l'Ajuntament de Benicarló, i la resta de legislació de Règim Local reguladora de subvencions públiques i de procediment administratiu.

Les qüestions litigioses que sorgisquen en aplicació del present conveni les ha de resoldre l'òrgan competent en via administrativa, si escau, davant la jurisdicció contenciosa administrativa.

I en prova de conformitat i acceptació, les parts signen aquest conveni.

Borja Castell Simó

Concejal delegado de Agricultura y Pesca del Ayuntamiento de Benicarló

Regidor delegat d'Agricultura i Pesca de l'Ajuntament de Benicarló

Francisco Manuel Querol Albiol

Patrón Mayor de la Cofradía de Pescadores San Telmo de Benicarló

Patró Major de la Confraria de Pescadors Sant Telm de Benicarló

Jaime Manero Viñeta

Secretario general del Ayuntamiento de Benicarló

Secretari general de l'Ajuntament de Benicarló